



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Electrical & Electronics Products Division
L'Esplanade Laurier
East Tower, 4th floor,
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Portes&fenêtres résistantes au	
Solicitation No. - N° de l'invitation 08834-200071/A	Date 2020-08-27
Client Reference No. - N° de référence du client 20200071	Amendment No. - N° modif. 005
File No. - N° de dossier hn460.08834-200071	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$SHN-460-78900	
Date of Original Request for Standing Offer 2020-07-10	
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-08-31	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guertin, Benoit	Buyer Id - Id de l'acheteur hn460
Telephone No. - N° de téléphone (613) 296-3182 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation
08843-200071/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
08843-200071

Amd. No. - N° de la modif.
005
File No. - N° du dossier
hn460.08843-200071

Buyer ID - Id de l'acheteur
hn460
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Cette modification (5) cherche à répondre à une question posée par un fournisseur.

11.2. Certifications

Les offrants doivent être certifiés par l'International Association Welding (IAW) conformément à la norme CSA W47.1 Div.2.1

Q14 : Accepteriez-vous que ce soit le fabricant plutôt que l'offrant qui soit certifié selon la norme « CSA W47.1 Div.2.1 »? Cela permettrait au fournisseur agréé de présenter une soumission au nom du fabricant.

R14 : Non

Toutes autres clauses et modalités demeurent inchangées

Annexe "B" – Base de paiement

					Prix unitaires (\$)			
Item	Description	Référence à l'énoncé	Unité de mesure	Année 1 (A)	Année 2 (B)	Année 3 (C)	Option 1 (D)	Option 2 (E)
Portes								
1.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 1 (à multiples panneaux vitrés)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
2.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 1 (demi-vitrée)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
3.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 1 (à panneau vitré étroit)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
4.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 1 (à vitrage affleurant)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
5.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 8 (à multiples panneaux vitrés)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
6.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 8 (demi-vitrée)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
7.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 8 (l)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
8.	Porte résistante aux balles– norme UL 752 niveau 8 (à vitrage affleurant)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
9.	Porte en acier de calibre 16 – Non- cotée (affleurante)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					

				Prix unitaires (\$)				
Item	Description	Référence à l'énoncé	Unité de mesure	Année 1 (A)	Année 2 (B)	Année 3 (C)	Option 1 (D)	Option 2 (E)
10.	Porte résistante aux effractions – EN 1627/30 RC2 (demi-vitrée) – EN356 P4A (Force Entry Glazing Standard)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
11.	Porte résistante aux effractions – EN 1627/30 RC2 (à panneau vitrée étroit) – EN356 P4A (Force Entry Glazing Standard)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
12.	Porte résistante aux effractions – EN 1627/30 RC2 (affleurant) – EN356 P4A (Force Entry Glazing Standard)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
13.	Porte résistante aux effractions – EN 1627/30 RC3 (demi-vitrée) – EN356 P5A (Force Entry Glazing Standard)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
14.	Porte résistante aux effractions – EN 1627/30 RC3 (à panneau vitrée étroit) – EN356 P5A (Force Entry Glazing Standard)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
15.	Porte résistante aux effractions – EN 1627/30 RC3 (affleurant) – EN356 P5A (Force Entry Glazing Standard)	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
16.	plateaux passe-billets et couvercles en acier inoxydable	Annexe A, Section 4.1	Chaque					
17.	ITS 52 (ajout aux portes)	Annexe A, Section 4.1	par pi²					

				Prix unitaires (\$)				
Item	Description	Référence à l'énoncé	Unité de mesure	Année 1 (A)	Année 2 (B)	Année 3 (C)	Option 1 (D)	Option 2 (E)
Fenêtre								
18.	Fenêtre fixe résistante aux balles— norme UL 752 niveau 1 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ² Minimum de 5 pi ² par commande					
19.	Meneau résistant aux balles pour fenêtre fixe résistante aux balles – norme UL 752 niveau 1 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ²					
20.	Fenêtre fixe résistante aux balles— norme UL 752 niveau 8 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ² Minimum de 5 pi ² par commande					
21.	Meneau résistant aux balles pour fenêtre fixe résistante aux balles – norme UL 752 niveau 8 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ²					
22.	Fenêtre avec passe-voix résistante aux balles – norme UL 752 niveau 1 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ² Minimum de 5 pi ² par commande					
23.	Meneau résistant aux balles pour fenêtre avec passe-voix résistante aux balles – norme UL 752 niveau 1 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ²					

				Prix unitaires (\$)				
Item	Description	Référence à l'énoncé	Unité de mesure	Année 1 (A)	Année 2 (B)	Année 3 (C)	Option 1 (D)	Option 2 (E)
24.	Fenêtre avec passe-voix résistante aux balles – norme UL 752 niveau 8 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ² Minimum de 5 pi ² par commande					
25.	Meneau résistant aux balles pour fenêtre avec passe-voix résistante aux balles – norme UL 752 niveau 8 (dimensions diverses)	Annexe A, Section 5.1	par pi ²					
Vitrage								
26.	Vitrage résistant aux balles – norme UL 752 niveau 1.	Annexe A, Section 6.1	par pi ² Minimum de 5 pi ² par commande					
27.	Vitrage résistant aux balles – norme UL 752 niveau 8	Annexe A, Section 6.1	par pi ² Minimum de 5 pi ² par commande					